



SUPERVISOR

**Doug Chaffee**

COUNTY OF ORANGE,  
SUPERVISORIAL DISTRICT 4



## THÔNG CÁO BÁO CHÍ:

### THÔNG BÁO CẤP THỜI

Liên Lạc: Janelle Needham  
Phó Chánh Văn Phòng  
Văn Phòng Phó Chủ Tịch Doug Chaffee  
[Janelle.Needham@ocgov.com](mailto:Janelle.Needham@ocgov.com)

Jamie Cargo  
Giám Đốc Thông Tin Chiến Lược  
Cơ Quan Đặc Trách Dịch Vụ Xã Hội Quận  
Cam  
[ssacomm@ssa.ocgov.com](mailto:ssacomm@ssa.ocgov.com)

### **Phó Chủ Tịch Doug Chaffee và Cơ Quan Đặc Trách Dịch Vụ Xã Hội Quận Cam Tổ Chức Hội Chợ Y Tế Thiếu Nhi và Gia Đình**

**Fullerton, CA.** (29 Tháng Tư, 2024) – Phó Chủ Tịch Hội Đồng Giám Sát Quận Cam Doug Chaffee, Địa Hạt Bốn, và Cơ Quan Đặc Trách Dịch Vụ Xã Hội (SSA) tổ chức một Hội Chợ Y Tế Thiếu Nhi & Gia Đình bắt đầu vào lúc 9 giờ sáng ngày Thứ Bảy, 18 Tháng Năm, 2024 tại Trường Tiểu Học Orangethorpe Elementary School, 1400 S. Brookhurst Road thuộc Thành Phố Fullerton.

Các cư dân có thể được xin khám sức khỏe và thực phẩm cho đến khi phân phát hết; nạp đơn xin thực phẩm, bảo hiểm sức khỏe và phúc lợi tiền bạc; và ghé đến những đối tác tham dự để tìm hiểu thêm về những dịch vụ và tài nguyên khác có sẵn cho họ.

“Chúng tôi tổ chức hội chợ thường niên này, để các cư dân có thể hiểu biết thêm về những phúc lợi có sẵn cho họ,” Phó Chủ Tịch Chaffee phát biểu. “Đồng thời cũng quan trọng là nên đánh tiếng ra ngoài về sự nới rộng của Medi-Cal gần đây bởi vì tất cả người lớn tại Quận Cam tuổi từ 26-49 đều hợp lệ cho việc bảo hiểm toàn phần bởi Medi-Cal xuyên qua việc Bảo Hiểm Sức Khỏe của CalOptima hay Kaiser Permanente, không cần biết đến tình trạng cư trú. Thêm vào đó, những gì người đó sở hữu, chẳng hạn như nhà cửa hay xe hơi, sẽ không được quan tâm đến khi họ nạp đơn xin Medi-Cal. Chúng tôi rất tận tình cung cấp các dịch vụ y tế một cách tổng quát, có thể tiếp cận được và bình đẳng cho mọi thành viên trong cộng đồng chúng ta.”

SSA sẽ mang Xe Đáp Ứng Lưu Động – một văn phòng đặt trên xe – và một nhóm các chuyên viên thẩm định trợ giúp người tham dự nạp đơn xin các trợ giúp phúc lợi xã hội hay trả lời những thắc mắc mà người nhận có thể có với những phúc lợi hiện hữu. Các dịch vụ trợ giúp về thông dịch ngôn ngữ cũng có sẵn.

“những sự kiện đặc biệt như Hội Chợ Y Tế Thiếu Nhi & Gia Đình sẽ mang đến những tài nguyên mà khách hàng của chúng ta có thể đã không biết đến là có sẵn. Chúng tôi rất cảm kích sự cộng tác của Phó Chủ Tịch Chaffee trong việc giảm thiểu những rào cản và mang các dịch vụ đến trực tiếp cho cộng đồng.” Giám Đốc Cơ Quan SSA An Tran phát biểu.



SUPERVISOR

**Doug Chaffee**

COUNTY OF ORANGE,  
SUPERVISORIAL DISTRICT 4



Các đối tác tham dự gồm có Học Khu Fullerton School District, Cơ Quan Bảo Hiểm Y Tế Công Cộng CalOptima, Tổ Chức Đối Tác Hành Động Cộng Đồng Quận Cam (CAP-OC), ICNA, Cơ Quan Đặc Trách Y Tế Công Cộng Quận Cam (HCA) và nhiều tổ chức khác. Các nhóm folklorico địa phương sẽ cung cấp chương trình văn nghệ tiêu khiển trong suốt thời gian của hội chợ.

Chỗ đậu xe cho hội chợ tọa lạc tại Trường Tiểu Học Orangethorpe Elementary School và chung quanh khu vực láng giềng.

Nếu có bất cứ thắc mắc xin gọi Văn Phòng Giám Sát Viên Doug Chaffee tại số (714) 834-3440 hay điện thư [D4.HealthFair@ocgov.com](mailto:D4.HealthFair@ocgov.com).

*Phó Chủ Tịch Hội Đồng Giám Sát Quận Cam **Doug Chaffee** đại diện cho **Địa Hạt Bốn**, bao gồm các thành phố Brea, Buena Park, Fullerton, La Habra, Placentia, Stanton, một phần của Anaheim và các khu vực trụ trị.*

*Cơ Quan Đặc Trách Dịch Vụ Xã Hội Quận Cam nối kết các cư dân với sự trợ giúp xã hội và các tài nguyên, cung cấp các dịch vụ bảo vệ thiếu nhi, và người lớn tuổi và những người lớn phải tùy thuộc, và yểm trợ các gia đình để họ có thể tự túc. Muốn biết thêm chi tiết, xin vào [ssa.ocgov.com](http://ssa.ocgov.com).*

###